



Haren, 21 juni 2021

Beste leerlingen, geachte ouder(s)/verzorger(s),

Met deze brief willen we u graag nader informeren over een haalbaarheidsstudie die de Gemeente Groningen samen met ons uitvoert naar een ontwikkeling van onze huisvesting samen met de Groningse Schoolvereniging (GSV). Over deze stand van zaken worden de omwonenden op 22 juni geïnformeerd.

Een woord vooraf: er is nog niets besloten. Er wordt gewerkt aan een plan waarover alle betrokken partijen nog over moeten besluiten. De financiële dekking is ook nog niet geregeld. Het is wel zo dat zowel de GSV als de Stichting Carmelcollege als de Gemeente Groningen hier veel kansen zien en daarom willen we daarover nu toch communiceren.

Wat is de situatie van het Maartenscollege?

Van oudsher was het Maartens dé middelbare school waar iedereen heen wilde. In die tijden kwamen er dagelijks 1.600 middelbare scholieren het terrein op en af, en dan tellen we de leerlingen voor de International School Groningen nog niet eens mee. Nu is het hier rustiger. Dit is nu een tweetalige TTO school voor tweetalig mavo, havo, vwo en het internationale IB diploma - met 900 leerlingen op het tweetalige Maartens en 200 leerlingen op de International School Groningen. Er is ruimte op het terrein. Het terrein is prachtig maar de schoolgebouwen zijn inmiddels wel aan vernieuwing toe, zowel qua technische staat (ventilatie, klimaat, energieverbruik) als qua onderwijsmogelijkheden. Het huidige en toekomstige onderwijs vraagt een andere manier van onderwijs geven en dit vraagt ook om gebouwen die dit kunnen ondersteunen. Binnen het Integraal Huisvestingsplan van de Gemeente Groningen is dan ook vanaf 2022 al een budget opgenomen voor vervangende nieuwbouw van het oudbouwgedeelte van het Maartenscollege.

Hoe zit het met de Groningse Schoolvereniging (GSV)?

De GSV is een zeer gewilde tweetalige basisschool met drie afdelingen: tweetalig 30% onderwijstijd, internationaal en hoogbegaafd. De school heeft in haar meer dan 110-jarig bestaan al op verschillende plekken in de stad gehuisvest geweest. Vanaf 1973 in Helpman, maar het jasje is daar nu te krap. De GSV heeft al jaren toenemend ruimtegebrek en groeit elk jaar een beetje. De GSV zit nu in Groningen-Zuid op drie locaties in een gebied waar ook scholen van andere besturen ruimtegebrek hebben. De internationale afdeling zit sinds kort op de locatie van het Maartenscollege. Het bestuur en zeker ook het team wil de school graag bij elkaar gehuisvest houden, maar er is geen plaats voor uitbreiding in Helpman. Om die reden ziet de GSV het Maartenscollege als een locatie waar qua ruimte, maar ook onderwijskundig kansen liggen.

#### Post Address

Postbus 6105  
9702 HC Groningen  
The Netherlands

#### Visiting Address

Hemmenlaan 2  
9751 NS Haren  
The Netherlands

#### Maartenscollege

T +31 (0)50 537 52 00  
info@maartens.nl  
www.maartenscollege.nl

#### International School Groningen

T +31 (0)50 534 00 84  
info@isgroningen.nl  
www.isgroningen.nl



Wat bindt de GSV en het Maartens?

De GSV en het Maartens/ISG bieden samen als enige scholen in Noord-Nederland internationaal onderwijs van 3-18 jaar aan.

Eén locatie voor internationaal onderwijs van 3-18 jaar is dus economisch ook van belang in Noord-Nederland. Vanuit economisch oogpunt is het daarom ook belangrijk dat deze locatie op orde is, het onderwijs passend is, en de huisvesting aan de laatste eisen van deze tijd voldoen.

Verder zijn de GSV en het Maartens bijzonder omdat op beide scholen de Nederlandse hoofdlocatie vrijwel geheel tweetalig is. De GSV is dat al langer en het Maartens is sinds kort ook 100% tweetalig in de onderbouw.

De GSV en het Maartens hebben eigenlijk bijna hetzelfde profiel, maar dan de één voor basisonderwijs en de ander voor voortgezet onderwijs. Inhoudelijk liggen de kansen voor samenwerking voor het oprapen. Vorig jaar hebben de GSV en het Maartens elkaar al gevonden en is de internationale afdeling van de GSV al naar het terrein van het Maartenscollege verhuisd.

Ook de tweetalige afdelingen en de hoogbegaafde afdelingen willen over de grens tussen primair en voortgezet onderwijs met elkaar samenwerken. Wat er op het voortgezet onderwijs in de eerste twee leerjaren gebeurt en wat er in het basisonderwijs in groepen 7 en 8 gebeurt kan zo beter op elkaar afgestemd worden.

Wat is nu precies de bedoeling?

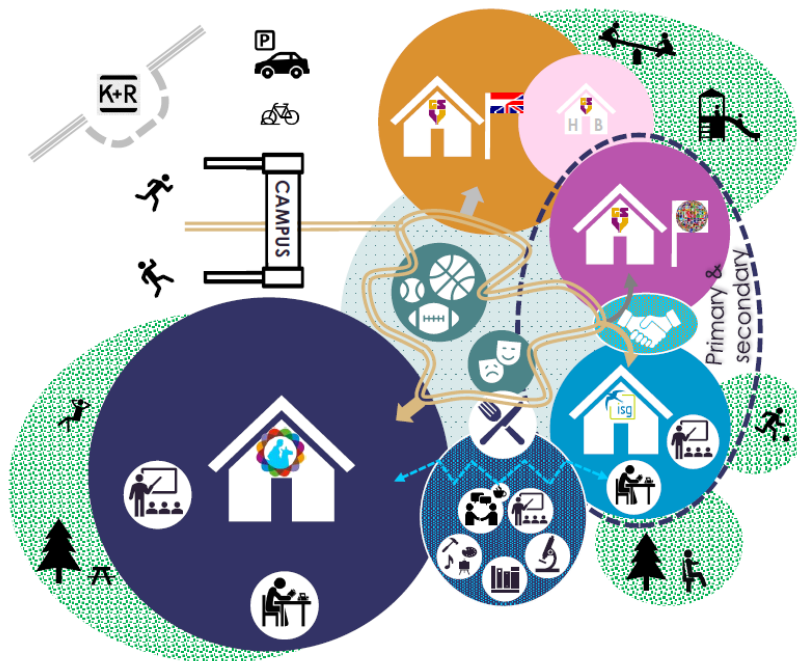
Voor de toekomst moet er nog steeds ruimte voor onderwijs worden gevonden in Groningen Zuid en er is nog steeds plek bij het Maartens. De GSV wil niets liever dan al haar afdelingen bij elkaar te krijgen op één locatie. De Gemeente Groningen doet nu samen met de GSV en het Maartens een haalbaarheidsstudie om te onderzoeken of het mogelijk is om alle afdelingen van de GSV samen met het Maartens en de International School Groningen op het huidige terrein van het Maartens te huisvesten.

De GSV blijft een zelfstandige basisschool waarvan de kinderen naar allerlei verschillende middelbare scholen mogen en zullen gaan; het Maartens blijft een middelbare school waar kinderen van allerlei basisscholen naar toe komen. Maar we willen wel ieder voor zich beter onderwijs realiseren door samenwerking met de ander. Schematisch hebben we dat idee vormgegeven in het plaatje hieronder.

De afdelingen houden ieder hun eigen karakter maar er zijn gedeelde voorzieningen (sport, kantine, theater) en er zijn verbindingen zoals die er nu ook zijn tussen het Maartens en de ISG. We zoeken naar “handshakes” tussen



internationaal primair en voortgezet onderwijs en als het kan ook tussen tweetalig primair en tweetalig voortgezet onderwijs.



In een haalbaarheidsstudie wordt onderzocht op welke wijze een herinrichting, verbouw of nieuwbouw op de huidige locatie ingepast kan worden. Wij als schoolbesturen zijn hierbij betrokken. We zoeken naar een huisvesting waarbij iedere school zijn eigen identiteit behoudt. Samen met de gemeente Groningen onderzoeken wij welke manier dit het beste kan plaatsvinden. Daarbij is er ook uitgebreid gekeken naar de gevolgen voor de verkeerssituatie voor omwonenden.

Waarom willen we dit?

We vinden het een geweldige mooie uitdaging om een bijdrage te leveren aan de optimalisatie van deze locatie. In het belang van de kinderen, de ouders en uiteraard ook de omwonenden. We geloven dat het niet alleen voor internationale gezinnen maar voor alle ouders met kinderen in de omgeving Haren Noord – Groningen Zuid van grote waarde kan zijn als hoogwaardig tweetalig en internationaal onderwijs voor leerlingen van 3-18 jaar bij elkaar op één plek te vinden is, geïntegreerd met opvang én mogelijk ook nog sport. Deze locatie is prachtig gelegen tussen het centrum van Haren en de rand van Groningen-Zuid, en toch helemaal in het groen. Dat laatste moet ook zo blijven: de mooie bomen moeten allemaal blijven staan. De combinatie VO/PO werkt hier prima. En het internationaal onderwijs versterkt dit.



We hebben ieder onze eigen identiteit, zijn op onze manier kleinschalig, maar vullen elkaar perfect aan. Alle ingrediënten zijn hier aanwezig. In feite kunnen op deze locatie kinderen vanaf drie jaar tot aan de universiteit opleiden. Het sportpark Esserberg ligt direct naast het terrein en daarvan maken we graag gebruik. En straks komt er ook nog een eigen sportgedeelte bij. Het lijkt dan wel een soort van campus. Samen met een kinderopvangfaciliteit van een andere partner (SKSG) zou dit zelfs een volledig geïntegreerde locatie voor 0-18 kunnen worden. We krijgen dan een soort campus met vier partijen:



Tot zover de schets van een mogelijk toekomstbeeld en waarom we dat onderzoeken. We houden u uiteraard op de hoogte van de verdere ontwikkelingen.

Binnen de school hebben we daarvoor een campuscommissie opgezet die feedback geeft op de eerste schetsen en ontwerpen. In die campuscommissie zijn ook ouders en leerlingen vertegenwoordigd en we zijn voor komend schooljaar op zoek naar nieuwe leerlingen en nieuwe ouders voor deze commissie. Wie naar aanleiding van deze brief interesse zou hebben om ook lid te worden van die campuscommissie kan zich wenden tot de voorzitter van de campuscommissie, mevrouw Simone Hartholt, op [s.hartholt@maartens.nl](mailto:s.hartholt@maartens.nl).

Met vriendelijke groet,

Roel Scheepens, rector

Mike Weston, Head ISG



(English translation)

*With this letter we would like to inform you about a feasibility study the Municipality of Groningen is carrying out with us on the development of our accommodation together with the Groningse Schoolvereniging (GSV). Local residents will be informed of this state of affairs on 22 June.*

*A word in advance: nothing has been decided yet. A plan is being worked on that has yet to be decided by all parties involved. The financial aspect is also not yet settled. However, both the GSV, Stichting Carmelcollege and the Municipality of Groningen see many opportunities here and that is why we want to communicate about it now.*

*What is the situation at Maartens College?*

*From way back, Maartens was the high school everyone wanted to go to. In those days, 1,600 high school students came in and out of the grounds every day, and that's not even counting the students for the International School Groningen. Now it's quieter here. This is now a bilingual TTO school for bilingual mavo, havo, vwo and the international IB diploma - with 900 students at the bilingual Maartens and 200 students at the International School Groningen. There is space on the grounds. The grounds are beautiful but the school buildings are in need of renovation, both in terms of technical condition (ventilation, climate, energy consumption) and educational possibilities. Current and future education requires a different way of teaching and this also requires buildings that can support this. Within the Integral Housing Plan of the Municipality of Groningen, a budget has therefore already been included for replacing the old section of the Maartens College with a new building from 2022 onwards.*

*What about the Groningen School Association (GSV)?*

*The GSV is a highly sought-after bilingual elementary school with three divisions: bilingual (30% in English), international and a section for high ability students. In its more than 110 years of existence, the school has been housed in various places in the city. From 1973 in Helpman, but the accommodation there is too tight. The GSV has had an increasing lack of space for years and grows a little each year. The GSV is now located in Groningen-South at three locations in an area where schools of other boards also lack space. The international department was recently moved to the Maartenscollege location. The board and certainly the team would like to keep the school together, but there is no room for expansion in Helpman. For this reason, the GSV sees the Maartens College as a location that offers opportunities, both in terms of space and education.*



*What binds the GSV and the Maartens?*

*Together, the GSV and the Maartens/ISG are the only schools in the Northern Netherlands that offer international education from ages 3-18.*

*One location for international education from 3-18 is therefore also economically important in the Northern Netherlands. From an economic point of view, it is therefore also important that this location is in order, the education is appropriate, and the school facilities meets the needs of today's student.*

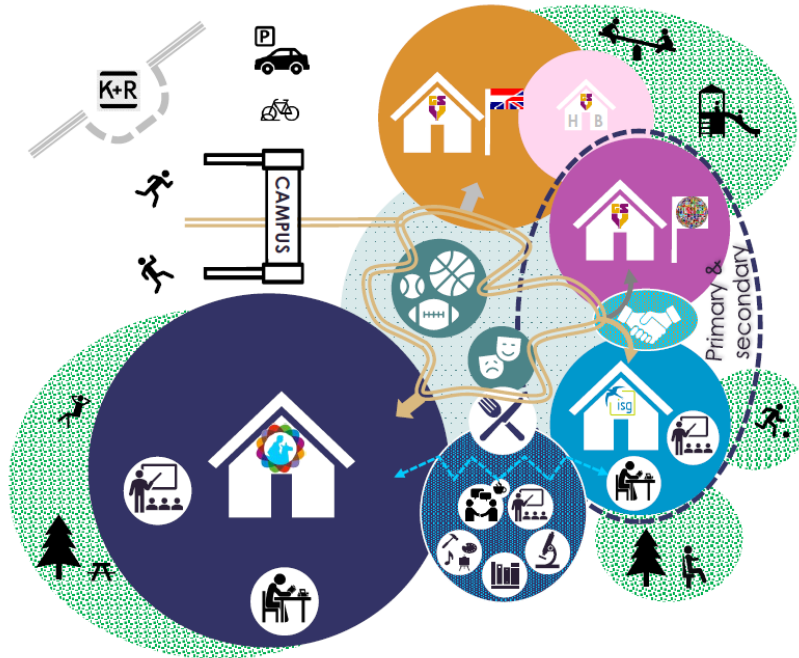
*Furthermore, the GSV and the Maartens are special because at both schools the Dutch main location is almost entirely bilingual. The GSV has been so for some time and the Maartens has recently also become 100% bilingual in the lower grades. The GSV and Maartens actually have almost the same profile, but one for primary education and the other for secondary education. In terms of content, the opportunities for cooperation are there for the taking. Last year the GSV and Maartens already found each other and the international department of the GSV moved to the grounds of Maartens College, close by the international secondary department, the ISG.*

*The bilingual and the high ability section also want to cooperate with each other across the border between primary and secondary education. In this way, what happens in secondary education in the first two years of study and what happens in primary education in groups 7 and 8 can be better coordinated.*

*What exactly is the intention?*

*For the future, space for education still needs to be found in Groningen South and there is still space at the Maartens. The GSV would like nothing more than to get all its departments together at one location. The Municipality of Groningen, together with the GSV and the Maartens, is now doing a feasibility study to see if it is possible to house all the departments of the GSV together with the Maartens and the International School Groningen on the current grounds of the Maartens. The GSV remains an independent elementary school whose children can and will attend all kinds of different secondary schools; the Maartens remains a secondary school to which children from all kinds of elementary school attend. But we do want to achieve better education by each working together with the other. We have expressed that idea schematically in the picture below.*

*The departments will each retain their own character but there will be shared facilities (sports, canteen, theatre) and there will be connections such as those that currently exist between the Maartens and the ISG. We are looking for "handshakes" between international primary and secondary education and, if possible, also between bilingual primary and bilingual secondary education.*



*A feasibility study will examine how a refurbishment, conversion or new building can be fitted into the current location. We as school boards are involved in this. We are looking for accommodation in which each school retains its own identity. Together with the municipality of Groningen, we are investigating the best way to achieve this. In addition, the consequences for the traffic situation for local residents have also been extensively considered.*

*Why do we want this?*

*We find it a great challenge to contribute to the optimization of this location. In the interest of the children, the parents and of course the neighbours. We believe that it is not only for international families but for all parents with children in the area that high-quality bilingual and international education for students aged 3-18 years can be found in one place, integrated with childcare facilities and possibly even sports. This location is beautifully situated between the center of Haren and the edge of Groningen-South, and yet completely in the green. The latter should remain so: all the beautiful trees should remain. The combination VO/PO works well here. And international education reinforces this.*

*We each have our own identity, are small-scale in our own way, but complement each other perfectly. All the ingredients are present here. In fact, at this location we can educate children from the age of three up to university. The Esserberg sports park is right next door and we are happy to make use of it. And soon there will also be our own sports area. It will then seem like a sort of campus. Together with a child care facility run by another partner (SKSG) this could even become a fully integrated location for 0-18 with four partners:*



*So that is our vision of a possible future and why we are investigating it.*

*Within the school, we have set up a campus committee to provide feedback on the first sketches and designs. Parents and pupils are also represented on this campus committee and we are looking for new pupils and new parents for the coming school year. If, in response to this letter, you are interested in joining the campus committee, please contact the chairperson of the campus committee, Ms. Simone Hartholt, at [s.hartholt@maartens.nl](mailto:s.hartholt@maartens.nl).*

*Thank you.*

*Roel Scheepens, rector*

*Mike Weston, Head ISG*